



Všetkým uchádzačom

Váš list číslo/zo dňa

Naše číslo

Vybavuje/linka  
PhDr. Mária Kuklicová, MBA  
208244466

Bratislava  
21.11.2018

**Vec: Vysvetlenie č. 1**

Verejný obstarávateľ:	<b>Všeobecná zdravotná poisťovňa, a.s. Panónska cesta 2, 851 04 Bratislava</b>
Predmet zákazky:	<b>Poskytovanie technickej podpory softvérových produktov IBM, nákup nových softvérových licencií IBM a súvisiace služby</b>
Postup verejného obstarávania:	Zadávanie nadlimitnej zákazky postupom reverznej verejnej súťaže
Vyhlasenie postupu verejného obstarávania:	Vestník verejného obstarávania <b>dňa 31. 10. 2018 č. 214/2018 značka 15701 -MSS</b> a Vestník EÚ <b>dňa 30. 10. 2018 číslo 2018/S 209-477683</b>

Dňa 20.11. 2018 bola verejnému obstarávateľovi doručená Žiadosť o vysvetlenie reverznej verejnej súťaže: „**Poskytovanie technickej podpory softvérových produktov IBM, nákup nových softvérových licencií IBM a súvisiace služby**“, na ktorú bezodkladne odpovedáme všetkým záujemcom a uchádzačom, ktorí si k dnešnému dňu stiahli súťažné podklady prostredníctvom komunikačného rozhrania systému Josephine.

**Požiadavka 1:**

„V časti B.1 Obchodné podmienky dodanie predmetu zákazky súťažných podkladov predmetnej verejnej súťaže verejný obstarávateľ požaduje od úspešného uchádzača v rámci súčinnosti pri uzatvorení rámcovej dohody podľa § 56 ods. 8 zákona o verejnom obstarávaní predložiť zoznam expertov, ktorí sa budú podieľať na plnení zákazky. Tento zoznam expertov sa stane prílohou č. 5 rámcovej dohody.

1. V rámci minimálnej úrovne štandardov kladených na týchto expertov, verejný obstarávateľ požaduje u experta/špecialistu č. 3 pre produktovú skupinu Informix preukázanie nasledujúcich požiadaviek, cit.:

- minimálne 3-ročná prax v oblasti konfigurácie a administrácie databázového serveru **IBM Informix**.
- certifikát výrobcu potvrdzujúci, že špecialista je kvalifikovaný a oprávnený konfigurovať a administrovať Informix server, ak výrobca takýto certifikát vydáva (preukazuje uchádzač originálom, alebo úradne overenou kópiou platného certifikátu výrobcu, alebo iného ekvivalentného dokladu),
- preukázanie účasti aspoň na jednom projekte rovnakého, alebo podobného charakteru a zložitosti, ako je predmet významnej zákazky, v ktorom boli poskytované služby špecialistu na konfiguráciu a administráciu databázového serveru Informix.“

Z vyššie uvedených čiastkových požiadaviek na experta/špecialistu č. 3 vyplýva, že ide o experta špecialistu, ktorý má skúsenosti s nastavením, konfiguráciou, administráciou databázového serveru IBM (IBM Informix server).

V rámci čiastkovej požiadavky na certifikáciu tohto experta/špecialistu (kvalifikácia a oprávnenosť konfigurovať a administrovať Informix server) verejný obstarávateľ umožňuje predložiť aj ekvivalentný doklad.

**1.1.V nadväznosti na uvedené žiadame verejného obstarávateľa o vyjadrenie, či bude špecialistu č. 3 akceptovať ako ekvivalentný doklad certifikát preukazujúci schopnosť konfigurovať a administrovať aj inú technológiu, napr. IBM DB2, príp. Oracle.“**

#### **Odpoveď na požiadavku 1:**

Nie. Za účelom zabezpečenia riadneho plnenia predmetu zákazky verejný obstarávateľ požaduje preukázať odbornú spôsobilosť k ním používanej technológii Informix Sever.

Verejný obstarávateľ nebude ako ekvivalentný doklad akceptovať certifikát preukazujúci schopnosť konfigurovať a administrovať aj inú technológiu napr. IBM DB2, príp. Oracle. Verejný obstarávateľ bude ako ekvivalentný doklad akceptovať doklad, ktorým uchádzač preukáže, že expert/špecialista č. 3 je kvalifikovaný a oprávnený konfigurovať a administrovať databázový server IBM Informix.

Vo vzťahu k predmetnej požiadavke si dovoľujeme poukázať na znenie ustanovenia § 34 ods. 1 písm. c) zákona č. 343/2015 Z. z. podľa kt. je uchádzač oprávnený preukázať požadovanú odbornú resp. technickú spôsobilosť údajmi o technikoch alebo technických orgánoch bez ohľadu na to, v akom zmluvnom vzťahu sú k uchádzačovi resp. záujemcovi.

Inými slovami, verejný obstarávateľ nepožaduje, aby predmetný expert/špecialista bol zamestnancom uchádzača. Uchádzač môže túto požiadavku splniť využitím služieb tretej strany.

V súlade so súťažnými podmienkami časť B.1 OBCHODNÉ PODMIENKY DODANIA PREDMETU ZÁKAZKY, v prílohe č. 5 Zoznam expertov, uvedie konkrétneho experta, ktorý sa bude podieľať na plnení predmetu zákazky.

**Požiadavka 2:**

„V rámci minimálnej úrovne štandardov verejný obstarávateľ požaduje experta/špecialistu č. 4 kvalifikovaného navrhovať licenčné riešenia IBM s nasledujúcimi požiadavkami, cit.:

- minimálne 3-ročná prax v oblasti predaja softvérových licencií,
- certifikát IBM EMEA Maintenance and Technical Support Professional v3 potvrdzujúci, že špecialista je kvalifikovaný navrhovať spôsob pokrytia licenčnými riešeniami IBM v súlade s licenčnými pravidlami IBM.

Ako vyplýva z oznámenia o vyhlásení verejného obstarávania i zo znenia súťažných podkladov, predmetom zákazky je poskytovanie technickej podpory softvérových produktov IBM, nákup nových softvérových licencií IBM a súvisiace služby (poradenské služby súvisiace s dodávkou licencií a produktov IBM).

Z kombinácie požiadaviek na prax v oblasti predaja softvérových licencií a certifikáciu na návrh spôsobu pokrytia licenčnými riešeniami IBM u experta/špecialistu č. 4 vyplýva, že ide o obchodníka/predajcu softvérových licencií spoločnosti IBM: Takýmito špecialistami bežne disponuje práve výrobca týchto licencií – spoločnosť IBM Slovensko, spol. s r.o.

Sme presvedčení, že nie je nutné, aby takýmto špecialistom disponoval aj poskytovateľ/dodávateľ softvérových licencií (či už nových licencií alebo predĺženie podpory). Z uvedeného dôvodu považujeme požiadavku na preukázanie dispozície s expertom/špecialistom č. 4 za neodôvodniteľnú vo vzťahu k predmetu a plneniu zákazky a obmedzujúcu hospodársku súťaž.

Dovoľujeme si poukázať na skutočnosť, že účelom splnenia stanovených podmienok a požiadaviek vo verejnom obstarávaní je preukázanie schopnosti uchádzača riadne a úspešne plniť predmet zákazky. Verejný obstarávateľ nemôže určením podmienok a požiadaviek vo verejnom obstarávaní bezdôvodne obmedzovať okruh možných poskytovateľov/dodávateľov.

**2.1 V nadväznosti na vyššie uvedené skutočnosti vysvetlite, či verejný obstarávateľ naďalej trvá na požiadavke na preukázanie dispozície s expertom/špecialistom č. 4 v rámci zoznamu expertov.**

**2.2 Ak áno, podrobnejšie odôvodnite zákonnosť a primeranosť požiadavky na experta/špecialistu č. 4.**

**2.3 Ak verejný obstarávateľ naďalej trvá na predmetnej požiadavke na preukázanie dispozície s expertom/špecialistom č. 4, vysvetlite, či verejný obstarávateľ bude akceptovať, ak úspešný uchádzač v rámci súčinnosti pred podpisom rámcovej dohody splní túto požiadavku prostredníctvom zmluvy o poskytovaní poradenstva od spoločnosti IBM Slovensko, s r.o.“**

## Odpoveď na požiadavku 2:

**2.1** Áno. Za účelom zabezpečenia riadneho plnenia predmetu zákazky, považujeme požiadavku na špecialistu č. 4 za opodstatnenú a primeranú.

Verejný obstarávateľ trvá na požiadavke na preukázanie dispozície s expertom/špecialistom č. 4.

Vo vzťahu k predmetnej požiadavke si dovoľujeme poukázať na znenie ustanovenia § 34 ods. 1 písm. c) zákona č. 343/2015 Z. z. podľa kt. je uchádzač oprávnený preukázať požadovanú odbornú resp. technickú spôsobilosť údajmi o technikoch alebo technických orgánoch bez ohľadu na to, v akom zmluvnom vzťahu sú k uchádzačovi resp. záujemcovi.

Inými slovami verejný obstarávateľ nepožaduje, aby predmetný expert/špecialista bol zamestnancom uchádzača. Uchádzač môže túto požiadavku splniť využitím služieb tretej strany. V súlade so súťažnými podmienkami časť B.1 OBCHODNÉ PODMIENKY DODANIA PREDMETU ZÁKAZKY, v prílohe č. 5 Zoznam expertov, uvedie konkrétneho experta, ktorý sa bude podieľať na plnení predmetu zákazky.

## **2.2**

Zákonnosť vyplýva podľa nášho názoru z ustanovenia § 34 ods. 1 písm. c) zákona č. 343/2015 Z.z. – v zmysle ktorého sa *technická spôsobilosť alebo odborná spôsobilosť sa preukazuje podľa druhu, množstva, dôležitosti alebo využitia dodávky tovaru, stavebných prác alebo služieb doloženým jedným alebo niekoľkými z týchto dokladov: ....*

*c) údajmi o technikoch alebo technických orgánoch, najmä tých, ktorí sú zodpovední za kontrolu kvality bez ohľadu na to, v akom zmluvnom vzťahu sú k uchádzačovi alebo záujemcovi; ak ide o zákazku na stavebné práce, tých, na ktorých sa môže uchádzač alebo záujemca obrátiť so žiadosťou o vykonanie týchto prác.*

Požiadavka na experta/špecialistu č. 4 kvalifikovaného navrhovať licenčné riešenia IBM vyplýva najmä z potreby verejného obstarávateľa nákladovo efektívne a v súlade s platnými licenčnými pravidlami IBM zabezpečiť využívanie softvérových produktov IBM. Špecialista má byť najmä odborníkom na licencovanie produktov spoločnosti IBM a má mať detailné poznanie špecifik licenčných programov IBM. Špecialista musí byť schopný porozumieť potrebám verejného obstarávateľa, musí vedieť porovnať rôzne možnosti licencovania a musí vedieť odporučiť nákladovo aj funkčne optimálne riešenie na licenčné pokrytie požiadaviek verejného obstarávateľa z pohľadu používania softvérových produktov IBM. Z vyššie uvedeného je zrejme, že verejný obstarávateľ nepredpokladá, že požadovaný špecialista je nutne obchodník/predajca softvérových licencií IBM, ako uvádza uchádzač.

## **2.3**

Áno, verejný obstarávateľ bude akceptovať, ak úspešný uchádzač v rámci súčinnosti pred podpisom rámcovej dohody splní požiadavku prostredníctvom zmluvy o poskytovaní poradenstva od spoločnosti IBM Slovensko, spol. s r. o. V súlade so súťažnými podmienkami časť B.1 OBCHODNÉ PODMIENKY DODANIA PREDMETU ZÁKAZKY, v prílohe č. 5 Zoznam expertov, uvedie konkrétneho experta, ktorý sa bude podieľať na plnení predmetu zákazky.

PhDr. Mária Kuklicová, MBA  
riaditeľka odboru verejného obstarávania  
Všeobecná zdravotná poisťovňa, a.s.